

**Posao.** Da li ste promenili posao i/ili ste nastavili obrazovanje? Kakav je bio Vaš odnos sa kolegama, nadređenima i sindikatima tokom godina?

**Porodica.** Opišite svog životnog partnera i decu? Kakvo je bilo odrastanje, obrazovanje i kasniji život Vaše dece? Kako održavate kontakt sa porodicom, rođacima i prijateljima u Švedskoj, zemlji u kojoj ste rođeni ili drugim mestima? Da li se tokom godina promenio način na koji održavate kontakt?

**Prebivalište.** Gde i kako ste živeli? Kako biste voleli da živite? Da li imate mesto prebivališta u zemlji u kojoj ste rođeni?

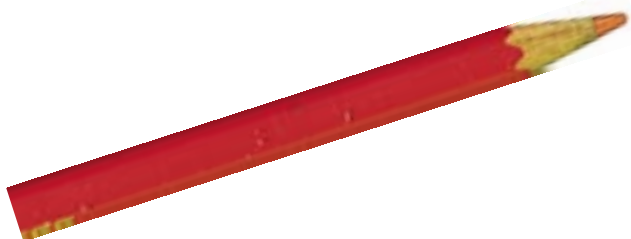
**Slobodno vreme.** Opišite Vaše hobije i kako se zabavljate. Kakvu ulogu su igrali mediji kao što su novine, radio, TV i računari? U koja udruženja ste bili uključeni i koliko ste bili aktivni? Kako izgleda Vaš uobičajen vikend? Koje praznike i običaje proslavljate? Da li se to promenilo tokom godina? Opišite hranu i piće koje redovno konzumirate a koje za zabave.

**Životna filozofija.** Koji su Vaši interesi i ideje u vezi političkih, religioznih i duhovnih pitanja? Da li učestvujete u udruženjima ili na sastancima? Promene tokom vremena?

**Pripadnost.** Šta mislite o svojoj odluci da se doselite u Švedsku? Koje državljanstvo imate i šta to Vama znači? Šta mislite o svom identitetu i životu danas?

**Razmišljanja o budućnosti.** Da li razmišljate ili ste razmišljali o vraćanju nazad u svoju zemlju? Deca i budućnost?

**Da li imate neke fotografije, slike, pisma ili karte da pošaljete sa svojom pričom?** Da li možete da ih opišete? Mi bismo ih rado kopirali i vratili vam.



**Da li imate nekih pitanja?** Slobodno se obratite:

Mattias Frihammar, Mångkulturellt centrum,  
mattias.frihammar@mkc.botkyrka.se  
08-531 721 27

Christian Richette, arhivar u Nordijskom muzeju  
christian.richette@nordiskamuseet.se  
08-519 545 37

Vaš doprinos će biti na raspolaganju istraživačima i ostalima u arhivi Nordijskog muzeja. Oni koji koriste Vaš tekst, kroz citate ili na bilo koji drugi način, obavezuju se da će štititi Vaš integritet i integritet drugih osoba koje spominjete.

Nemojte zaboraviti da jasno navedete Vaše ime i adresu. Takođe označite koja mesta i otprilike koje datume obuhvatate u svojoj priči.

**Materijal pošaljite na:**

Att minnas migrationen  
Nordiska Museet  
Box 27820  
115 93 Stockholm



NORDISKA MUSEET



Mångkulturellt centrum



# ISPRIČAJTE SVOJU PRIČU ZA BUDUĆA POKOLENJA!

*Da li ste Vi jedan od mnogih ljudi koji su se doselili u Švedsku tokom 20. ili početkom 21. veka? U tom slučaju Vaša priča je interesantna za buduća pokolenja!*

Priče i sećanja običnih ljudi su važni za razumevanje vremena u kome živimo. Nordijski muzej i Multikulturalni centar sada prikupljaju priče i sećanja onih koji su se doselili u Švedsku iz drugih zemalja. Vaša priča je interesantna bez obzira da li vas je posao, bekstvo ili ljubav dovelo u Švedsku. Sve priče su dobrodošle, bilo dugačke i kratke, više ili manje dramatične. Možete da pišete na švedskom ili na Vašem maternjem jeziku.

Nordijski muzej i Multikulturalni centar podstiču svakog ko se doselio u Švedsku da napiše svoju priču, a na taj način Vaša priča postaje deo budućeg kulturnog nasleđa.

Nordijski muzej ima veliku arhivu koja za buduće generacije čuva priče ljudi o svojim životima. Vaša životna priča sada može da postane deo ove arhive!



**Da li Vam se čini da je teško početi da pišete o svom životu?** Trik je da zamislite da nekom drugom govorite ili pišete pismo. Najvažnija stvar je da svaka osoba da svoj prikaz onoga što se mu desilo u životu, da ispriča događaje i situacije čiji je bio deo, i po mogućstvu da prikaže razmišljanja koja je imao tad i ona koja ima sad.

Jezik, pravopis i gramatika nisu važni za vrednost priče. U redu je ako pišete na drugom jeziku a ne na švedskom. Takođe možete da zamolite nekog da piše u Vaše ime. Sve priče – kratke i duge – su dobrodošle i važne.

**Kao pomoć, sledi lista tačaka** koje bi bilo dobro obuhvatiti. Nije potrebno da se pridržavate redosleda ili čak da ih sve obuhvatite. Nemojte zaboraviti da Vaša priča treba da bude o onome što je bilo važno u Vašem životu.



**Opišite svoje poreklo.** Kada ste rođeni? U kojoj zemlji i gde?

**Detinjstvo i odrastanje.** Opišite prilike u vezi Vaše porodice, roditelja i ostale rodbine, komšija i prijatelja. Kakvi su bili Vaši uslovi stanovanja? Opišite Vaše školovanje i period adolescencije. Kakvi su bili vaši snovi o budućnosti?

**Vaš život u zemlji gde ste rođeni.** Opišite stvaranje sopstvene porodice, studije, Vaš prvi posao, naredne poslove i ostale stvari koje su bile važne kada ste došli u Švedsku.

**Doseljavanje.** Opišite period neposredno pred doseljavanje. Zbog čega ste se doselili? Kako je to proteklo? Da li ste živeli u drugim zemljama? Da li ste ovde došli sami, sa porodicom ili nekim drugim? Zašto u Švedsku?

**Prvi period u novoj zemlji.** Šta ste radili i kako ste živeli tokom prvih godina? Kako i kada ste dobili posao? Šta su radili drugi članovi vaše porodice? Koji su bili Vaši prvi utisci i razmišljanja?

**Jezik.** Kako ste naučili švedski? Koji ste jezik govorili kod kuće, sa decom, na poslu i u ostalim kontekstima? Da li se to promenilo tokom vremena?